

genuss  
erleben.

dieleckermacher ohg  
süderstrasse 296  
20537 hamburg  
fon 040 - 65 99 99 00  
040 - 21 41 40  
fax 040 - 65 99 99 55  
040 - 219 10 91

[www.dieleckermacher.de](http://www.dieleckermacher.de)

**Die Catering Fleischerei**  
gültig ab Juni 2010  
Alle vorherigen Preislisten verlieren ihre Gültigkeit

## Bürgerliche Büffets

Wir stellen Ihren Wünschen entsprechend Ihr eigenes kreatives Büffet zusammen. Setzen Sie Ihre Akzente und wir entwickeln für Sie Ihr Büffet. Alle Speisen werden auf Porzellanplatten angerichtet oder können gegen Aufpreis auf Silberplatten angerichtet werden. Wir bemessen pro Person 300g Aufschnitt und zuzüglich Brot und Butter.

### Bürgerliches Büffet klassisch

#### Mettigel

Thüringermett mit Zwiebeln

#### Deftige Aufschnittplatte

Mettwurst

Salami

Cabanossi

Sülze

Leberwurst

Rotwurst

Aufschnitt frisch

#### Bratenplatte klassisch

Kassler

Schweinebraten dazu Remoulade und Gelee

Putenbrust

Kochschinken

Roastbeef dazu Remoulade und Gelee

#### Schinkenplatte mit Melone

Katenschinken aus der Blume

Kräuterlachsfleisch

Lachsschinken

Friedensschinken

Bauernschinken

Schinkenspeck

Schmalz mit Apfel, Zwiebel und Grieben

Frikadellen hausgemacht mit Senf

Käse- Obst- Arrangement

Salat nach Wahl

Brot und Butter

Nachspeise nach Wahl

Preis pro Person

ab 12,00 EUR

## Italienisches Büffet

Wir stellen Ihren Wünschen entsprechend Ihr eigenes kreatives Büffet zusammen. Wir empfehlen pro Gast ca. 8 Komponenten für ein Fingerfoodbüffet oder nach individueller Beratung ein Warm-Kaltes-Büffet nach gemeinsamer Preisabprache.

### Antipasti

Tomaten gefüllt mit Frischkäse

Peperoni gefüllt mit Frischkäse

Gegrillte, marinierte Paprika, Champignons, Zucchini und Aubergine

Spießchen mariniert mit Olive, Schafskäse und Aubergine

### Bruschetta

geröstetes Chiabatta in Olivenöl mit frischem Tomaten

### Caprese

Mozzarella, fruchtige Tomaten, frischer Basilikum und Knoblauch

### Carpaccio

Rinderfilet in hauchdünnen Scheiben geschnitten, Prinzessbohnen oder gehobelte frische Champignons, ital. Parmesan, mariniert in Olivenöl, Knoblauch und Gewürzen

### Vitello tonnato

Kalbfleisch in Scheiben an einer Thunfisch – Kapern – Sauce

### Parmaschinken

mit Melone

### Meeresfrüchte

Muscheln, Krabben, Tintenfisch etc. mariniert mit Knoblauch

### Lachstartar mit Avocadoschaum

Räucherlachs-Farce mit Ei, Gurke, Dill, Gewürze etc.

### Käse-Obst-Arrangement

Italienische Käsespezialitäten und Früchten der Saison

### Tiramisu

### Mascarponecreme mit Amarettinis

### Fruchtsalat

## Italienisches Büffet

### Lasagne

Schichtnudeln Soße Hackfleisch oder Gemüse

### Zucchini- Auberginen- Gratin

Frisches Gemüse gedünstet, geschichtet, gewürzt und mit Käse überbacken

### Involtinis an Weißweinsauce mit Gnocchi

Kalbfleischröllchen gefüllt mit Parmaschinken und Salbei

### Schweineröllchen

gefüllt mit Mozzarella und Tomate in Weißweinsauce

### Tortellini

wahlweise mit Fleisch- oder Gemüsefüllung, dazu Sauce Carbonara und Parmesan

### Tagliatelle

in Sahnesauce, Blattspinat und Schinkenstreifen

Preis pro Person  
ab 16,50 EUR

## Spanisches Fingerfoodbüffet

### Tapas

Oliven grün gefüllt mit Mandeln  
Peperoni mit Frischkäsefüllung  
Cherrytomaten mit Frischkäsefüllung  
Melonenspieße mit Serranoschinken

### Spanische Salami

Chorizo - Spanische Baguettesalami  
Salchichon

### Tortillas de patata

Kartoffeltortillas

### Gambas con aioli

Gambas in Knoblauchcreme

### Coca con espinaca

Spinatgebäck

### Albondiga en tomate

Fleischnäpfchen in Tomatensoße

### Pan con tomate

Geröstetes Weizenbrot mit Tomate

### Queso y fruta

### Waffeln mit Limettencreme

### Panes

Brot

### Gazpacho

geeiste Gemüsesuppe

### Paella

Traditionelle Reispfanne mit frischem Gemüse, Fleisch- und Fischeinlage

Preis pro Person in  
ab 16,50 EUR

## Mexikanisches Fingerfood Büffet

Wir stellen Ihren Wünschen entsprechend Ihr eigenes kreatives Büffet zusammen. Wir empfehlen pro Gast ca. 8 Komponenten für ein Fingerfoodbüffet oder nach individueller Beratung ein Warm-Kaltes-Büffet nach gemeinsamer Preisabsprache.

### Kalte Speisen

**Nachos con chili y mojo de queso**  
Nachos mit Chilli- und Käsedip

### Jalapenös

**Taccos rellenos con chili con carne**  
Maisschälchen gefüllt mit Chilli con Carne

**Enchilada con pollo y verduras**  
Teigtasche gefüllt mit Geflügel und Gemüse

**Tortilla de pãta**  
Kartoffeltortillas

**Mazorca estoladas al pil-pil**  
Maiskolben in Knoblauchbutter gedünstet

**Avocados relleno**  
Avocados gefüllt

**Gambas mexicano**  
Gambas feurig mexikanisch

**Fruta**  
Früchte

**Pan**  
Brot

### Warme Speisen

**Mexikanisches Steakpfanne**  
Geschneitzeltes vom Rind, Maiskölbchen, Paprika, Kidney Bohnen, Zwiebeln

**Chili con Carne**  
 Eintopf mit Kidney Bohnen, Hackfleisch, Mais, bunte Paprika

Preis pro Person  
ab 16,50 EUR

## Amerikanisches Büffet

Wir stellen Ihren Wünschen entsprechend Ihr eigenes kreatives Büffet zusammen. Wir empfehlen pro Gast ca. 8 Komponenten für ein Fingerfood- Büffet oder nach individueller Beratung ein Warm-Kaltes Büffet.

### Kalte Speisen

Sandwiches verschieden belegt

Wraps verschieden gefüllt

Mini Hamburger

Meat - Balls

Chicken Wings - BBQ- Art

Spareribs - BBQ-Art

Mini Grillkartoffeln gefüllt mit Sour- Cream

Maiskolben mariniert mit Knoblauch Kräuterbutter

Avocado gefüllt mit Nordseekrabben

Zucchini - Möhren - Medaillons mit Frischkäse

Zucchini - Möhren - Medaillons mit Lachs und Meerrettich

Gemüsesticks mit Dipp

Käse - Obst - Arrangement

Donuts

### Warme Speisen

Kürbiscremesuppe

Saftige geräucherter Turkey (Putenbrust) dazu Cole Slaw (Möhren-Kohlsalat) und Grillkartoffel mit Sour Creme

Preis pro Person  
ab 16,00 EUR

## Fisch Büffet Maritim

### Matjes oder Bismarckhering

mild gesalzen auf Pumpernickel oder Schwarzbrot

### Wraps

gefüllt mit frischem Rohkostsalat, wahlweise Lachs mit Meerrettich oder Thunfisch mit Ei

### Lachs- Spargelarrangement

Grüner Spargel umhüllt mit Lachs

### Gefüllte Eier

wahlweise mit Matjestartar, Lachstartar oder Nordseekrabbensalat

### Neptunshorn

Horn aus Brotteig mit Nordseekrabben gefüllt, dazu Cocktailsoße

### Fischplatte

Lachs-, Aal-, Forellen- oder Heilbutt

### Lachsforelle

gedämpft und mit einer würzigen Farce gefüllt

### Fischsalat

nach Wahl

### Käse - Obst - Arrangement

Verschiedene Käsesorten und Obst der Saison

### Süßspeise

nach Wahl

### Gemischter Brotkorb und Butter

Preis pro Person  
ab 18,50 EUR



## Internationales Büffet

### Spanien

Coca con espinaca

### Italien

Antipasti

Tomate- Mozzarella- Basilikum

Parmaschinken mit Melone

### Frankreich

Croissants

Wahlweise gefüllt mit Pute, Kochschinken, Kasseler, Käse oder Lachs

### Deutschland

Frikadellen

Zucchini- Möhren- Medaillons

### Mexiko

Maiskolben gedünstet und mariniert

Avocados geviertelt und gefüllt

### China

Frühlingsrollen

### USA

Saftige Putenbrust in Scheiben mit Cole Slaw

### Portugal

Meeresfrüchte in Knoblauch mariniert

### Niederlande

Käse- Obst- Variation

### Brotkorb

Preis pro Person  
ab 15,00 EUR

## Transportpreise nach Stadtboientarif

20095	7,66 €	20357	10,95 €	21077	21,88 €	22087	7,12 €	22297	10,95 €	22399	19,70 €	22587	21,88 €
20097	7,12 €	20359	9,30 €	21079	17,51 €	22089	7,12 €	22299	10,39 €	22415	15,87 €	22589	21,34 €
20099	7,12 €	20457	11,49 €	21107	14,22 €	22111	7,12 €	22301	8,21 €	22417	19,70 €	22605	15,32 €
20144	10,39 €	20459	9,30 €	21109	13,13 €	22113	9,30 €	22303	9,30 €	22419	19,15 €	22607	16,96 €
20146	9,30 €	20535	7,12 €	21129	21,34 €	22115	11,49 €	22305	8,21 €	22453	15,87 €	22609	18,60 €
20148	9,30 €	20537	7,12 €	21147	25,71 €	22117	10,95 €	22307	10,39 €	22455	18,05 €	22761	14,22 €
20149	9,30 €	20539	7,12 €	21149	26,80 €	22119	8,75 €	22309	12,04 €	22457	19,15 €	22763	13,13 €
20249	10,39 €	21029	19,15 €	22041	7,66 €	22143	14,77 €	22335	13,67 €	22459	15,87 €	22765	12,58 €
20251	11,49 €	21031	14,77 €	22043	9,30 €	22145	16,96 €	22337	12,58 €	22523	18,05 €	22767	10,95 €
20253	11,49 €	21033	13,67 €	22045	12,04 €	22147	14,22 €	22339	15,32 €	22525	14,77 €	22769	12,04 €
20255	12,04 €	21035	15,32 €	22047	9,30 €	22149	14,77 €	22359	19,70 €	22527	14,77 €		
20257	12,58 €	21037	20,79 €	22049	8,21 €	22159	14,22 €	22391	15,87 €	22529	13,13 €		
20259	11,49 €	21039	24,08 €	22081	7,12 €	22175	14,22 €	22393	18,05 €	22547	19,15 €		
20354	8,21 €	21073	19,15 €	22083	7,66 €	22177	10,95 €	22395	19,70 €	22549	19,15 €		
20355	8,75 €	21075	20,79 €	22085	7,12 €	22179	12,04 €	22397	24,62 €	22559	25,71 €		
<hr/>													
21039	Börnsen	25,71 €	21493	Schwarzenbek	38,84 €	22927	Großshansdorf	29,54 €	25421	Pinneberg	27,91 €		
21217	Seevetal	29,00 €	21502	Geesthacht	33,37 €	22941	Bargteheide	32,83 €	25436	Uetersen	40,49 €		
21218	Seevetal	26,80 €	21509	Glinde	17,51 €	22946	Trittau	34,46 €	25436	Tornesch	37,20 €		
21220	Seevetal	32,83 €	21521	Aumühle	26,80 €	22949	Ammersbek	25,17 €	25436	Moorrege	40,49 €		
21224	Rosengarten	29,54 €	21614	Buxtehude	40,49 €	22952	Lütjensee	33,37 €	25451	Quickborn	32,83 €		
21227	Bendestorf	34,46 €	21629	Neu-Wulmstorf	29,54 €	22955	Hoisdorf	30,09 €	25462	Rellingen	27,35 €		
21244	Buchholz/N.	37,75 €	22113	Oststeinbek	14,22 €	22962	Siek	27,91 €	25469	Halstenbek	26,26 €		
21255	Tostedt	48,14 €	22145	Braak	22,43 €	22969	Witzhave	26,80 €	25474	Hasloh	27,35 €		
21266	Jesteburg	37,20 €	22145	Stapelfeld	20,79 €	24558	Henstedt/Ujzb.	35,01 €	25474	Bönningstedt	22,97 €		
21271	Asendorf	39,93 €	22844	Norderstedt	26,80 €	24568	Kaltenkirchen	41,03 €	25474	Ellerbek	22,97 €		
21279	Hollenstedt	45,41 €	22846	Norderstedt	26,80 €	24629	Kisdorf	38,84 €	25479	Ellerau	34,46 €		
21423	Winsen/Luhe	39,93 €	22848	Norderstedt	21,88 €	25335	Elmshorn	44,87 €	25482	Appen	32,83 €		
21435	Stelle	31,73 €	22850	Norderstedt	22,43 €	25336	Elmshorn	45,41 €	25486	Alveslohe	39,39 €		
21436	Marschacht	35,01 €	22851	Norderstedt	25,17 €	25337	Elmshorn	41,03 €	25488	Holm/Wedel	35,01 €		
21438	Brackel	38,84 €	22869	Schenefeld	21,88 €	25337	Seeth/Eckholt	39,93 €	25489	Haseidorf	42,67 €		
21439	Marxen	36,11 €	22880	Wedel	29,00 €	25355	Barmstedt	44,31 €	25491	Hetlingen	37,75 €		
21442	Toppenstedt	46,50 €	22885	Barsbüttel	14,77 €	25358	Horst	51,97 €	25495	Kummerfeld	32,28 €		
21465	Reinbek	21,34 €	22889	Tangstedt/Nor.	29,54 €	25365	Sparrieshoop	48,69 €	25497	Prisdorf	28,45 €		
21465	Wentorf	22,43 €	22926	Ahrensburg	26,80 €	25373	Ellerhoop	38,84 €	25499	Tangstedt/Pi.	30,09 €		

# Allgemeine Geschäftsbedingungen

## Geltungsbereich

Sämtliche Geschäfte erfolgen nur entsprechend der folgenden Vertragsbedingungen, die der Auftraggeber durch die Bestellung verbindlich anerkennt.

## Angebot

Unsere Angebote erfolgen freibleibend. Die gültigen Preise ergeben sich aus der derzeit gültigen Preisliste oder der Preisvereinbarung. Die Preise verstehen sich zuzüglich der am Tage der Rechnungsstellung geltenden gesetzlichen Umsatzsteuer.

Kleine Änderungen behalten wir uns vor, sie können durch gleichwertige Produkte ersetzt werden.

## Auftrag

Für den Umfang der Lieferung ist die schriftliche Auftragserteilung maßgebend. Nebenabreden und Änderungen bedürfen der schriftlichen Bestätigung des Lieferers. Die im Auftrag angegebene Personenzahl ist verbindlich. Sollte sich eine Änderung ergeben, erteilt der Auftraggeber dem Auftragnehmer entsprechende Mitteilung. Eine Auftragsänderung gilt nur als angenommen, wenn sie vom Auftragnehmer schriftlich bestätigt wird.

## Abbestellung

Die Abbestellung der Lieferung mit allen damit verbundenen Dienstleistungen ist nach Absprache und Bestätigung bis drei Tage vor Liefertermin kostenfrei möglich.

Zwischen dem zweiten und dem letzten Tag vor Liefertermin berechnen wir bei einer Abbestellung eine Stornogebühr für die bis dahin für ihn im Zusammenhang mit dem Lieferauftrag entstandenen aufgelaufenen Kosten in Rechnung.

## Anzahlung

Bei Auftragserteilung zahlt der Auftraggeber an den Auftragnehmer eine Anzahlung in Höhe von 10 % des vereinbarten Gesamtpreises. Bei Abbestellung (gemäß Pos. 4) wird die Anzahlung verrechnet.

## Anlieferung

Die Lieferung erfolgt wie im schriftlichen Auftrag vereinbart, mit einer Toleranz von 30 Min. Die Lieferfrist verlängert sich angemessen beim Eintritt unvorhergesehener Ereignisse. Schadenersatzansprüche wegen Nichterfüllung oder verspäteter Erfüllung sind ausgeschlossen, soweit die Nichterfüllung nicht nachweislich auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit des Lieferers beruht.

## Gefahrenübergang und Entgegennahmen

Die Gefahr möglicher Beschädigungen oder Verderbs der gesamten Lieferung laut Auftrag geht spätestens mit der Auslieferung der Waren auf den Auftraggeber über, und zwar auch dann, wenn Teillieferungen erfolgen oder der Lieferer noch andere Leistungen, z. B. den Tafelservice, übernommen hat.

Für den Umgang mit leihweise überlassenen Gegenständen und Geräten sind die Anweisungen des Lieferpersonals zu beachten. Soweit gegeben, ist die Stromzufuhr zu Warmhaltegeräten nur möglich, solange die Wasserbecken der Warmhaltegeräte mit Wasser gefüllt sind.

## Reinigung

Alle Geräte und das Geschirr sollen nach Gebrauch mit einem hausüblichen Spülmittel gereinigt und mit kaltem Wasser nachgespült werden. Nach dem Spülen sind sämtliche Geräte und Gegenstände abzutrocknen.

## Leihgut

Angelieferte als Leihgut überlassene Gegenstände, wie Platten, Schüsseln, Tafelgedecke, Raumausstattungen, Raumdekorationen usw. bleiben Eigentum des Lieferanten und sind vom Auftraggeber spätestens am übernächsten Tag nach Anlieferung der Spezialitäten an den Auftragnehmer unbeschadet zurückzugeben. Beschädigte Gegenstände werden zum Wiederbeschaffungspreis in Rechnung gestellt.

## Beanstandung und Haftung für Mängel

Jede gelieferte Ware ist vom Auftraggeber sofort bei Empfang auf ihre einwandfreie Beschaffenheit hin zu überprüfen. Etwaige Beanstandungen haben unverzüglich nach Empfang der Ware zu erfolgen und zwar mit der Maßgabe, dass der Auftraggeber alle offensichtlichen Mängel, Fehlmengen oder Falschlieferungen unverzüglich anzuzeigen hat.

## Erfüllungsort und Gerichtsstand

Der Auftraggeber hat seine Schuld auf seine Gefahr und seine Kosten in am Ort des Auftragnehmers zu erfüllen. Bei Kaufleuten gilt, dass Erfüllungsort für alle Ansprüche aus diesem Vertrag, auch für alle Wechsel- und Scheckansprüche aus der Geschäftsverbindung, ohne Rücksicht auf den Zahlungsort, der Sitz des Auftragnehmers ist. Als Gerichtsstand wird unter Kaufleuten der für den Sitz des Auftragnehmers zuständige Gerichtsstand vereinbart. Der Auftragnehmer ist berechtigt, gegen den Auftraggeber an seinem Gerichtsstand Klage zu erheben.

## Zurückbehaltung und Aufrechnung

Der Auftraggeber ist nicht berechtigt, aufgrund irgendwelcher Ansprüche oder Einreden mit der Zahlung zurückzuhalten oder gegen diese aufzurechnen, es sei denn, der Auftragnehmer hat die Einsprüche oder Einreden anerkannt, so dass diese rechtskräftig festgestellt sind.

## Schlussbestimmungen

Falls Bestimmungen dieses Vertrages nichtig sind, wird davon die Gültigkeit der anderen Bestimmungen nicht berührt. Anstelle der nichtigen Bestimmungen soll gelten, was dem Zweck in gesetzlich erlaubtem Sinn am nächsten kommt.